



ΑΝΑΡΤΗΤΕΑ ΣΤΟ ΔΙΑΔΙΚΤΥΟ

ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ  
ΥΠΟΥΡΓΕΙΟ ΑΓΡΟΤΙΚΗΣ  
ΑΝΑΠΤΥΞΗΣ & ΤΡΟΦΙΜΩΝ  
ΓΕΝΙΚΗ Δ/ΝΣΗ ΦΥΤΙΚΗΣ ΠΑΡΑΓΩΓΗΣ  
Δ/ΝΣΗ ΠΡΟΣΤΑΣΙΑΣ ΦΥΤΙΚΗΣ ΠΑΡΑΓΩΓΗΣ  
ΤΜΗΜΑ ΓΕΩΡΓΙΚΩΝ ΦΑΡΜΑΚΩΝ

Αθήνα, 16-12-2013  
Αριθ. πρωτ: 12969/151801

Ταχ. Δ/νση: Λ. Συγγρού 150  
Ταχ. Κώδικας: 176 71 ΑΘΗΝΑ

Προς: CHEMINOVA POLSKA Sp z.o.o  
(δια του εκπροσώπου  
ΓΙΩΡΓΟΣ ΓΑΛΕΝΟΣ)  
Αρτάκης 93,  
Τ.Κ. 171 24 Νέα Σμύρνη

Πληροφορίες: Άννα Παπαμιχαήλ  
Τηλέφωνο: 210 928 7237  
e-mail: [syg039@minagric.gr](mailto:syg039@minagric.gr)

**ΘΕΜΑ:** «Τροποποίηση της με αριθ. 14.391 οριστικής άδειας διάθεσης στην αγορά του φυτοπροστατευτικού προϊόντος (εντομοκτόνο) DIMETHOL PROGRESS 40 EC ως προς τον υπεύθυνο για τη διάθεση στην αγορά, τα εργοστάσια παρασκευής, τα εργοστάσια συσκευασίας, το φάσμα δράσης, τη ταξινόμηση και σήμανση (CLP) του σκευάσματος»

ΑΠΟΦΑΣΗ  
Ο  
ΑΝΑΠΛΗΡΩΤΗΣ ΥΠΟΥΡΓΟΣ  
ΑΓΡΟΤΙΚΗΣ ΑΝΑΠΤΥΞΗΣ ΚΑΙ ΤΡΟΦΙΜΩΝ

Έχοντας υπόψη:

1. Τον Κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1107/2009 (L 309/24.11.2009) του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου της 21<sup>ης</sup> Οκτωβρίου 2009 σχετικά με τη διάθεση φυτοπροστατευτικών προϊόντων στην αγορά και την κατάργηση των οδηγιών 79/117/ΕΟΚ και 91/414/ΕΟΚ του Συμβουλίου και ειδικότερα το άρθρο 45 αυτού.
2. Το νόμο 4036/2012 (Α' 8) για τη διάθεση γεωργικών φαρμάκων στην αγορά, ορθολογική χρήση αυτών και συναφείς διατάξεις.
3. Την με αριθ. **14.391** οριστική άδεια διάθεσης στην αγορά του φυτοπροστατευτικού προϊόντος **DIMETHOL PROGRESS 40 EC**, η οποία χορηγήθηκε με την αριθ. 4357/48422/23-4-2012 Απόφαση Υπουργού Αγροτικής Ανάπτυξης και Τροφίμων.
4. Τη με αριθ. 462/106101/3.9.2013 (Β' 2240/10-9-2013) Απόφαση του Αναπληρωτή Υπουργού Αγροτικής Ανάπτυξης και Τροφίμων για "Γενικούς Γραμματείς, Προϊσταμένους Γενικής Διεύθυνσης, Προϊσταμένους Διεύθυνσης και Προϊσταμένους Τμήματος" του δικαιώματος να υπογράφουν «με εντολή Αναπληρωτή Υπουργού».
5. Την υπ' αρ. 12969/151801/6-12-2013 αίτηση της εταιρείας ΓΙΩΡΓΟΣ ΓΑΛΕΝΟΣ
6. Το από 13-12-2013 Εισηγητικό Σημείωμα της Δ/νσης Προστασίας Φυτικής Παραγωγής

ΑΔΑ: ΒΛΓΞΒ-ΝΙΠ  
ΑΠΟΦΑΣΙΖΟΥΜΕ

Ι. Τροποποιούμε τη με αριθ. **14.391** οριστική άδεια διάθεσης στην αγορά του φυτοπροστατευτικού προϊόντος (εντομοκτόνο) **DIMETHOL PROGRESS 40 EC** (dimethoate) που χορηγήθηκε με την αριθ. 4357/48422/23-4-2012 Απόφαση Υπουργού Αγροτικής Ανάπτυξης και Τροφίμων, ως προς τον υπεύθυνο για τη διάθεση στην αγορά, τα εργοστάσια παρασκευής, τα εργοστάσια συσκευασίας, το φάσμα δράσης, τη ταξινόμηση και σήμανση (CLP) του σκευάσματος.

Συγκεκριμένα τα σημεία **1.4.β, 1.4.δ., 1.4.ε, 5.1., 9, 10, και 11** διαμορφώνονται ως εξής:

**1 Ταυτότητα του φυτοπροστατευτικού προϊόντος**

**1.4 Πληροφορίες για το σκεύασμα**

β) Υπεύθυνος για την τελική διάθεση στην αγορά (εφόσον δεν έχει έδρα στη χώρα)

δ) Εργοστάσιο παρασκευής του σκευάσματος

<b>ΕΛΛΑΓΡΕΤ ΑΒΕΕ</b> <b>196 00 Μάνδρα Αττικής, τηλ.: 210-5556600</b>
Παρασκευάζεται στις εγκαταστάσεις της επιχείρησης : 1) CHEMINOVA A/S Thyborønvej 78, DK-7673, Harboøre, Denmark 2) CHEMINOVA DEUTSCHLAND GmbH & Co. KG (πρώην StählerTec GmbH & Co. KG) Stader Elbstrasse - 21683 Stade, GERMANY 3) Althaller Str. Com.le per Campagna, 5, 20078 S.Colombano al Lambro (MI), Italy
Συσκευάζεται στις εγκαταστάσεις των επιχειρήσεων: 1) CHEMINOVA A/S Thyborønvej 78, DK-7673, Harboøre, Denmark 2) ΕΛΛΑΓΡΕΤ ΑΒΕΕ, Μάνδρα Αττικής 3) CHEMINOVA DEUTSCHLAND GmbH & Co. KG Stader Elbstrasse - 21683 Stade, GERMANY 4) Althaller Str. Com.le per Campagna, 5, 20078 S.Colombano al Lambro (MI), Italy

ε) Εργοστάσιο(α) συσκευασίας του σκευάσματος

5

## 5.1 Φάσμα δράσης





Πεδίο Εφαρμογής	Στόχος	Δόσεις σκευάσματος			Τρόπος και χρόνος εφαρμογής	Μέγιστος αριθμός εφαρμογών ανά καλλιεργητική περίοδο/ Μεσοδιαστήματα επεμβάσεων
		κ.εκ/ 100 λίτρα ψεκ. υγρού	Όγκος ψεκ. υγρού λίτρα / στρέμμα	κ.εκ/ στρέμμα		
ΕΣΠΕΡΙΔΟΕΙΔΗ (Πορτοκαλιά, Λεμονιά, Μανταρινιά, Γκρεϊπ-φρουτ)	Αφίδες ( <i>Aphis spiraecola syn. Aphis citricola</i> )	100-120	120	120-144	1 <sup>ος</sup> ψεκάσμος στο τέλος της άνθησης και ο 2 <sup>ος</sup> στο 40% του τελικού μεγέθους του καρπού	2/-
ΕΛΙΑ <sup>5</sup>	Δάκος ( <i>Bractocera oleae</i> )	625	2	12,5 (200 ml ψεκαστικού υγρού ανά δένδρο/ σε 10 δένδρα/ στρέμμα)	<b>Δολωματικοί ψεκάσμοι ψεκάσμοι σε συνδυασμό με εγκεκριμένο εντομοελκυστικό</b>	1 Μπορεί να συνδυαστεί με ένα ψεκάσμο καλύψεως με μεσοδιάστημα τουλάχιστον 10 ημέρες μεταξύ των εφαρμογών
ΕΛΙΑ	Δάκος ( <i>Bractocera oleae</i> )	80-100	120	96-120	Ψεκάσμοι καλύψεως: Αρχίζουν με την έναρξη της προσβολής και επαναλαμβάνονται όταν διαπιστωθεί ενεργός προσβολή	2/14
ΚΡΕΜΜΥΔΙ, ΣΚΟΡΔΟ, ΑΣΚΑΛΩΝΑ (εσαλοτ)	Θρίπες ( <i>Thrips tabaci</i> ),	167-200	30	50-60	Με την εμφάνιση της προσβολής.	2/10-14
ΤΟΜΑΤΑ, ΜΕΛΙΤΖΑΝΑ (Υπαίθρου)	Αφίδες ( <i>Aphis gossypii</i> , <i>Aphis sp</i> , <i>Macrosiphum euphorbiae</i> , <i>Myzus persicae</i> )	167-200	30	50-60	Με την εμφάνιση της προσβολής.	2 /14

ΑΔΑ: ΒΛΓΞΒ-ΝΙΠ

ΠΕΠΟΝΙ, ΚΑΡΠΟΥΖΙ, ΚΟΛΟΚΥΘΑ	Αφίδες ( <i>Aphis gossypii</i> )	167-200	30	50-60	Με την εμφάνιση της προσβολής και πριν την άνθηση	2/10-14
ΚΑΡΟΤΟ, ΠΑΣΤΙΝΑΚΗ, ΡΙΖΕΣ ΜΑΪΝΤΑΝΟΥ	Μύγα του καρότου ( <i>Psila rosae</i> )	167-200	30	50-60	Με την εμφάνιση της προσβολής	3/7
ΖΑΧΑΡΟΤΕΥΤΛΑ, ΠΑΝΤΖΑΡΙΑ, ΓΟΓΓΥΛΙΑ	Αφίδες ( <i>Aphis fabae</i> )	250-300	20	50-60	Με την εμφάνιση της προσβολής.	2/21
ΣΙΤΗΡΑ (σιτάρι, σίκαλη, τριτικάλε, σκληρό σιτάρι)	Αφίδες ( <i>Sitobion avenae</i> , <i>Rhopalosiphum padi</i> , <i>Metopolophium dirhodum</i> )	250	20	50	Με την εμφάνιση της προσβολής.	1
ΚΑΛΛΩΠΙΣΤΙΚΑ (Υπαίθρου και θερμοκηπίου)	Αφίδες ( <i>Aphis fabae</i> , <i>Aphis gossypii</i> , <i>Aphis heradae</i> , <i>Myzys persicae</i> , <i>Macrosiphum rosae</i> , <i>Macrosiphonella sanborni</i> ),	50-60	100	50-60	Με την εμφάνιση της προσβολής	2/14

**Παρατηρήσεις:**

- 1) Το εύρος των δόσεων στις παραπάνω καλλιέργειες εξαρτάται από το στάδιο ανάπτυξης των φυτών
- 2) Η αύξηση της συγκέντρωσης πρέπει να αποφεύγεται στις τομάτες
- 3) Προκαλεί φυτοτοξικότητα στη Λιανολιά Κερκύρας
- 4) Αυξημένες δόσεις σε ψεκασμούς καλύψεως προκαλούν φυτοτοξικότητα στην κονσερβολιά
- 5) Δολωματικοί ψεκασμοί μικρού όγκου (LV) από το έδαφος. Αρχίζουν συνήθως τέλη Ιουνίου-αρχές Ιουλίου και επαναλαμβάνονται βάσει των ενδείξεων των δακοπαγίδων, των καταρρίψεων ακμαίων και των αποτελεσμάτων των δειγματοληψιών ελαιοκάρπου. Ποσότητα δολώματος 2 λίτρα/στρέμμα.
- 6) Μην εφαρμόζετε το προϊόν κατά την ανθοφορία των καλλιεργειών
- 7) Μην εφαρμόζετε το προϊόν όταν οι πληθυσμοί των αφίδων μπορούν να παράγουν μελίτωμα
- 8) Μην εφαρμόζετε το προϊόν πριν από άρδευση
- 9) Μην εφαρμόζετε το προϊόν, όταν αναμένονται τις επόμενες ημέρες βροχοπτώσεις
- 10) Η εφαρμογή πρέπει να πραγματοποιείται μετά το πέρας της πτήσης των μελισσών, αργά το απόγευμα. Μετά την εφαρμογή οι μέλισσες πρέπει να παραμένουν στις κυψέλες τους για μια μέρα εξασφαλίζοντας τροφή και νερό εντός της κυψέλης ή να απομακρυνθούν οι κυψέλες

9 Προειδοποιητικές λέξεις/Εικονογράμματα Κινδύνου	Κίνδυνος				
		(GHS02)	(GHS07)	(GHS08)	(GHS09)

10

Δηλώσεις  
Επικινδυνότητας

**H226** Υγρό και ατμοί εύφλεκτα  
**H302** Επιβλαβές σε περίπτωση κατάποσης  
**H332** Επιβλαβές σε περίπτωση εισπνοής  
**H317** Μπορεί να προκαλέσει αλλεργική δερματική αντίδραση  
**H304** Μπορεί να προκαλέσει θάνατο σε περίπτωση κατάποσης και διείσδυσης στις αναπνευστικές οδούς  
**H411** Τοξικό για τους υδρόβιους οργανισμούς, με μακροχρόνιες επιπτώσεις.  
**R57 Τοξικό για τις μέλισσες**  
**EUH401** Για να αποφύγετε τους κινδύνους για την ανθρώπινη υγεία και το περιβάλλον, ακολουθήστε τις οδηγίες χρήσης.

11

Δηλώσεις  
Προφύλαξης

**P405+102** Φυλάσσεται κλειδωμένο, μακριά από παιδιά  
**P401** Αποθηκεύεται μακριά από τρόφιμα, ποτά και ζωοτροφές  
**P270** Μην τρώτε, πίνετε ή καπνίζετε, όταν χρησιμοποιείτε αυτό το προϊόν.  
**P261** Αποφεύγετε να αναπνέετε ατμούς  
**P280** Να φοράτε προστατευτικά γάντια  
**P310** Καλέστε αμέσως το ΚΕΝΤΡΟ ΔΗΛΗΤΗΡΙΑΣΕΩΝ ή ένα γιατρό  
**P303+P361+P352** ΣΕ ΠΕΡΙΠΤΩΣΗ ΕΠΑΦΗΣ ΜΕ ΤΟ ΔΕΡΜΑ (ή με τα μαλλιά): Αφαιρέστε αμέσως όλα τα μολυσμένα ενδύματα. Πλύνετε με άφθονο νερό και σαπούνι  
**P301+P330** ΣΕ ΠΕΡΙΠΤΩΣΗ ΚΑΤΑΠΟΣΗΣ: Ξεπλύνετε το στόμα  
**P501** Διάθεση του περιεχομένου/περιέκτη σύμφωνα με τους τοπικούς κανονισμούς

**SP1** Μη ρυπαίνεται τα νερά με το σκεύασμα ή τη συσκευασία του. (Μην πλένετε τον εξοπλισμό εφαρμογής κοντά σε επιφανειακά ύδατα. Να αποφευχθεί η ρύπανση μέσω των συστημάτων αποχέτευσης από τις λιθόστρωτες επιφάνειες και τους δρόμους).

**Spe3** Για να προστατέψετε τους υδρόβιους οργανισμούς να αφήσετε μια απέκαστη ζώνη προστασίας 20 μέτρων για όλες τις καλλιέργειες.

**Spe3** Για να προστατέψετε μη στοχευόμενα αρθρόποδα να αφήσετε μια απέκαστη ζώνη προστασίας 5 μέτρων για τους οπωρώνες.

**Spe8** Επικίνδυνο για τις μέλισσες. Για να προστατέψετε τις μέλισσες και άλλα έντομα επικονίασης μην χρησιμοποιείτε το προϊόν σε όλα τα είδη ανθοφόρων φυτών (συμπεριλαμβανομένων των καλλιεργειών, ζιζανίων ή ανθοφόρων φυτών σε

<p>φυτοφράκτες). Απομακρύνετε ή/και καταστρέψτε τα ζιζάνια πριν την ανθοφορία τους. Μην χρησιμοποιείτε το προϊόν κατά την περίοδο που οι μέλισσες συλλέγουν. Οι τοπικοί μελισσοκόμοι πρέπει να ενημερωθούν για τις επικείμενες εφαρμογές.</p> <p>Να φοράτε κατάλληλη μάσκα (FFP2) κατά την διάρκεια της ανάμιξης/φόρτωσης και εφαρμογή</p> <p>Να φοράτε κατάλληλες μπότες κατά την εφαρμογή</p> <p>Η εφαρμογή σε οπωρώνες θα πρέπει να γίνεται μόνο με τρακτέρ εφοδιασμένο με κλειστή καμπίνα</p> <p>Οι εργάτες δεν πρέπει να εισέλθουν στο πεδίο εφαρμογής πριν το ψεκαστικό υγρό να έχει στεγνώσει.</p> <p>Να περιμένετε 5 και 21 ημέρες μετά την εφαρμογή προκειμένου να εισέλθετε σε οπωρώνες εσπεριδοειδών για έλεγχο της καλλιέργειας και συντήρηση, αντίστοιχα</p> <p>Να περιμένετε 2 και 14 ημέρες μετά την εφαρμογή προκειμένου να εισέλθετε στον ελαιώνα για έλεγχο της καλλιέργειας και συντήρηση, αντίστοιχα</p> <p>Να περιμένετε 5 ημέρες μετά την εφαρμογή προκειμένου να εισέλθετε στην καλλιέργεια με καλλωπιστικά για έλεγχο της καλλιέργειας και συγκομιδή</p> <p>Οι εργάτες θα πρέπει να φορούν προστατευτική ενδυμασία και γάντια εφόσον εισέλθουν στο πεδίο εφαρμογής μετά τον ψεκασμό</p> <p>Προφυλάξεις για το οικοσύστημα</p> <p>Σε κάθε περίπτωση οι μελισσοκόμοι της περιοχής θα πρέπει να ειδοποιηθούν πριν την εφαρμογή.</p> <p>Για την εφαρμογή σε ελαιώνες θα πρέπει να τηρείται αψέκαστη ζώνη τουλάχιστον 5μ.</p>
--

**Η ανωτέρω τροποποίηση της ταξινόμησης και σήμανσης του σκευάσματος σύμφωνα με τις διατάξεις του Κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1272/2008, όπως τροποποιήθηκε και ισχύει, θα έχει υποχρεωτική ισχύ από 1-6-2015 και προαιρετική ισχύ νωρίτερα της ημερομηνίας αυτής. Σε κάθε περίπτωση προϊόντα που διατίθενται στην αγορά μετά τις 1-6-2015 πρέπει να συμμορφώνονται με τα οριζόμενα στον Κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1272/2008, όπως τροποποιήθηκε και ισχύει**

II. Κατά τα λοιπά ισχύει η με αριθμό 4357/48422/23-4-2012 Απόφαση Υπουργού Αγροτικής Ανάπτυξης και Τροφίμων.

**Ο ΠΡΟΪΣΤΑΜΕΝΟΣ ΓΕΝΙΚΗΣ Δ/ΝΣΗΣ  
ΦΥΤΙΚΗΣ ΠΑΡΑΓΩΓΗΣ α/α**

**Κ. ΑΓΓΕΛΑΚΗΣ**